



September 3rd, 2023 –22nd Sunday in Ordinary Time
3 de septiembre de 2023 -XXII Domingo en Tiempo Ordinario

QUEEN OF PEACE CATHOLIC PARISH

Go and Make Disciples of all Nations (Mt 28:19a) | Id y Haced Discípulos a Todas las Naciones (Mt 28:19a)



Welcome! ¡Bienvenidos!

www.queenofpeace.net
13120 E. Kentucky Ave.
Aurora, CO 80012
Phone: (303) 364-1056

Pastor / Párroco
Fr. Félix P. Medina-Algaba
father.felix@queenofpeace.net

Then Jesus said to his disciples, "If anyone would come after me, he must deny himself and take up his cross and follow me. For whoever wants to save his life will lose it, but whoever loses his life for me will find it."
"(Mt 16:24)

Jesús dijo a sus discípulos: "Si alguno quiere venir en pos de mí, niéguese a sí mismo, y tome su ^bcruz y ^csígame. Porque todo el que quiera salvar su vida, la perderá, y todo el que ^apierda su vida por causa de mí, la hallará." (Mt 16:24-25)

Discipleship of **FAITH & PRAYER**

Discipulado de **FE Y ORACIÓN**

OUR TEAM / NUESTRO EQUIPO

Pastor/Párroco

Fr. Félix P. Medina-Algaba
father.felix@queenofpeace.net

Vicars / Vicarios

Fr. John Almeida
father.john@queenofpeace.net
Fr. Guilherme Da Silva
father.guilherme@queenofpeace.net

Deacons

Rev. Mr. David Morris
deacon.morris@queenofpeace.net
Rev. Mr. John Ton
deacon.john@queenofpeace.net
Rev. Mr. Bob Uphoff
deacon.bob@queenofpeace.net

Business Manager

Dennis Haberkorn
dennis.haberkorn@queenofpeace.net

Director of Communications

Michelle Ruiz
michelle.ruiz@queenofpeace.net

Director of Discipleship

Johnathon Prather
johnathon.prather@queenofpeace.net

Receptionist

Veronica Varela
receptionist@queenofpeace.net

Faith Formation Director:

Biratu Tolessa
biratu.tolessa@queenofpeace.net

Maintenance Director

Nestor Fontes
nestor.fontes@queenofpeace.net

Music Director

Jorge Salazar
jorge.salazar@queenofpeace.net

Bookkeeper

Serafin Diaz
serafin.diaz@queenofpeace.net

Friends of St. Andrew Director

Siobhan Latimer
Director.fosa@queenofpeace.net

Head Sacristan

Stephanie Cain
Stephanie.cain@queenofpeace.net

“LET US LIVE FOR THE LORD AND BASE OUR LIFE ON LOVE”

From a discourse of Pope Francis on today's Gospel

Dear Brothers and Sisters, Good morning!

Today's Gospel passage (cf. Mt 16:21-27) is the continuation of last Sunday's, which highlighted the profession of faith of Peter, the “rock” upon which Jesus wishes to build his Church. Today, in stark contrast, Matthew shows us the reaction of the same Peter when Jesus reveals to his disciples that He will have to suffer, be killed, and rise again (cf. 21). Peter takes the Teacher aside and reproaches Him because this — he says — cannot happen to Him, to Christ. But Jesus, in turn, rebukes Peter with harsh words: “Get behind me, Satan! You are a hindrance to me; for you are not on the side of God, but of men” (v. 23). A moment before, the Apostle had been blessed by the Father, because he had received that revelation from Him; he was a solid “rock” so that Jesus could build His community upon him; and immediately afterwards he becomes an obstacle, a rock but not for building, a stumbling block on the Messiah's path. Jesus knows well that Peter and the others still have a long way to go to become his Apostles!

At that point, the Teacher turns to all those who were following Him, clearly presenting them the path to follow: “If any man would come after me, let him deny himself and take up his cross and follow me” (v. 24). **Always, today too, the temptation is that of wanting to follow a Christ without the cross**, on the contrary, of teaching God which is the right path; like Peter: “No, no Lord! This shall never happen”. But Jesus reminds us that his way is the way of love, and that there is no true love without self sacrifice. We are called to not let ourselves be absorbed by the vision of this world, but to be ever more aware of the need and of the effort for we Christians to walk against the current and uphill.

Jesus completes his proposal with words that express a great and ever valid wisdom, because they challenge the egocentric mentality and behavior. He exhorts: “whoever would save his life will lose it, and whoever loses his life for my sake will find it (v. 25). This paradox contains the golden rule that God inscribed in the human nature created in Christ: the rule that only love gives meaning and happiness to life. **To spend one's own talents, one's energy and one's time only to save, protect and fulfil oneself, in reality leads to losing oneself, i.e. to a sad and barren existence.** Instead let us live for the Lord and base our life on love, as Jesus did: we will be able to savor authentic joy, and our life will not be barren; it will be fruitful.

In the Eucharistic celebration we relive the mystery of the Cross; we not only remember, but we commemorate the redeeming Sacrifice in which the Son of God completely loses Himself so as to be received anew by the Father and thus find us again, we who were lost, together with all creatures. Each time we take part in the Holy Mass, the love of the crucified and Risen Christ is conveyed to us as food and drink, so that we may follow Him on the daily path, in concrete service to our brothers and sisters.

May Mary Most Holy, who followed Jesus up to Calvary, accompany us too and help us not to be afraid of the cross, but with Jesus nailed [to it], not a cross without Jesus, the Cross with Jesus, which is the cross of suffering for love of God and of our brothers and sisters, because this suffering, by the grace of Christ, bears the fruit of resurrection.

CONFESSIONS / CONFESIONES

Monday-Friday / Lunes-Viernes: 7:20am—7:50am

Tuesday / Martes: 6:30pm—7:30pm

Friday / Viernes: 12:00pm—1:00pm & 4:00pm—7:00pm

Saturday / Sábado: 11:30am—1:00pm

Discipleship of **FAITH & PRAYER**

Discipulado de **FE Y ORACIÓN**

VIVAMOS PARA EL SEÑOR Y ASEMOS NUESTRA VIDA SOBRE SU AMOR

De un discurso del Papa Francisco sobre el Evangelio de hoy

Queridos hermanos y hermanas, ¡buenos días!

El pasaje del Evangelio de hoy (cf Mateo 16, 21-27) es la continuación de aquel del pasado domingo, en el cual se resaltaba la profesión de fe de Pedro, «roca» sobre la cual Jesús quiere construir su Iglesia. Hoy, en un contraste evidente, Mateo nos muestra la reacción del propio Pedro cuando Jesús revela a sus discípulos que en Jerusalén deberá sufrir, ser matado y resucitar al tercer día. (cf v. 21). Pedro lleva a parte al maestro y lo reprende porque esto —le dice— no le puede suceder a Él, a Cristo. Pero Jesús, a su vez, reprende a Pedro con duras palabras: «¡Quítate de mi vista, Satanás! ¡Escándalo eres para mí, porque tus pensamientos no son los de Dios, sino los de los hombres!» (v. 23). Un momento antes, el apóstol fue bendecido por el Padre, porque había recibido de Él aquella revelación, era una «piedra» sólida para que Jesús pudiese construir encima su comunidad; y justo después se convierte en un obstáculo, una piedra pero no para construir, una piedra de obstáculo en el camino del Mesías. ¡Jesús sabe bien que Pedro y el resto todavía tienen mucho camino por recorrer para convertirse en sus apóstoles!

En aquel punto, el Maestro se dirige a todos los que lo seguían, presentándoles con claridad la vía a recorrer: «Si alguno quiere venir en pos de mí, niéguese a sí mismo, tome su cruz y sígame» (v. 24) **Siempre, también hoy. Está la tentación de querer seguir a un Cristo sin cruz**, es más, de enseñar a Dios el camino justo, como Pedro: «No, no Señor, esto no, no sucederá nunca». Pero Jesús nos recuerda que su vía es la vía del amor, y no existe el verdadero amor sin sacrificio de sí mismo. Estamos llamados a no dejarnos absorber por la visión de este mundo, sino a ser cada vez más conscientes de la necesidad y de la fatiga para nosotros cristianos de caminar siempre a contracorriente y cuesta arriba. Jesús completa su propuesta con palabras que expresan una gran sabiduría siempre válida, porque desafían la mentalidad y los comportamientos egocéntricos. Él exhorta: «Quien quiera salvar su vida, la perderá, pero quien pierda su vida por mí, la encontrará». (v. 25). En esta paradoja está contenida la regla de oro que Dios ha inscrito en la naturaleza humana creada en Cristo: la regla de que solo el amor da sentido y felicidad a la vida.

Gastar los talentos propios, las energías y el propio tiempo solo para cuidarse, custodiarse y realizarse a sí mismos conduce en realidad a perderse, o sea, a una experiencia triste y estéril. En cambio, vivamos para el Señor y asentemos nuestra vida sobre su amor, como hizo Jesús: podremos saborear la alegría auténtica y nuestra vida no será estéril, será fecunda. En la celebración de la Eucaristía revivimos el misterio de la cruz; no solo recordamos sino que cumplimos el memorial del Sacrificio redentor, en el que el Hijo de Dios se pierde completamente a Sí mismo para recibirse de nuevo en el Padre y así encontrarnos, que estábamos perdidos, junto con todas las criaturas.

Cada vez que participamos en la Santa Misa, el amor de Cristo crucificado y resucitado se nos comunica como alimento y bebida, porque podemos seguirlo a Él en el camino de cada día, en el servicio concreto de los hermanos. Que María Santísima, que siguió a Jesús hasta el calvario, nos acompañe también a nosotros y nos ayude a no tener miedo de la cruz, pero con Jesús crucificado, no una cruz sin Jesús, la cruz con Jesús, es decir la cruz de sufrir por el amor de Dios y de los hermanos, porque este sufrimiento, por la gracia de Cristo, es fecundo de resurrección.

MASS TIMES

Saturday Masses (anticipatory):

4 pm English
6:00pm Spanish

Sunday Masses:

7:30 am English
9:30 am English
11:30 am English
1:30 pm Spanish
5:00 pm English
7:00 pm Spanish

Daily Mass:

6:30 am English
12:10 pm English
6:30 pm Spanish (Tuesday—Friday)
8:00am English (Saturday)

PERPETUAL ADORATION

Our Adoration Chapel is open 24/7. In order to access the chapel between 10pm and 6am, we ask that you please sign up to become a weekly adorer to receive the code. Sign up to spend an hour each with Christ truly present in the Blessed Sacrament at queenofpeace.net.

HORARIO DE MISAS

Misas del sábado (anticipatorias):

4 pm inglés
6:00 pm español

Misas del Domingo:

7:30 am inglés
9:30 am inglés
11:30 am inglés
1:30 pm español
5:00 pm inglés
7:00 pm español

Misas Diaria

6:30 am Inglés (lunes a viernes)
12:10 pm Inglés (lunes a viernes)
6:30 pm Español (martes—viernes)
8:00 am Inglés (Sábado)

ADORACIÓN PERPETUA

Nuestra Capilla del Santísimo está abierta 24/7. Para acceder a la capilla entre las 10pm y las 6am, le pedimos que se registre para venir semanalmente y recibir el código. Regístrese para pasar una hora con Cristo verdaderamente presente en el Santísimo Sacramento en queenofpeace.net.

Discipleship of **FAITH & PRAYER**

Discipulado de **FE Y ORACIÓN**

QUEEN OF PEACE PRAYER GROUP

Our Queen of Peace Prayer group as part of Denver's Division of Our Lady of Fatima's World Apostolate invite you to come and pray for peace after 12:10 pm mass on Tuesdays, from 1 to 2 pm.

REZAR EL ROSARIO EN REINA DE LA PAZ

La División del Apostolado del Mundo de Nuestra Señora de Fátima aquí en Reina de la Paz os invita a rezar el Rosario para la paz, los martes después de la Misa de las 12:10 pm, de 1 a 2 pm (en inglés). Se reza el rosario en español entre semana antes de las misas en español a las 6pm.



PRAYER IN THE SQUARE

On Saturday, September 2nd at 10am, we will be in front of Planned Parenthood of Stapleton.

Come pray a Rosary and Divine Mercy Chaplet for God's love, mercy and peace and for the Right to Life.

ORACIÓN EN LA PLAZA

El sábado 2 de Septiembre a las 10 a. m. estaremos frente a Planned Parenthood de Stapleton. Ven a rezar un Rosario y una

Coronilla a la Divina Misericordia por el amor, la misericordia y la paz de Dios y por el Derecho a la vida humana.

REHEARSALS AND CONFIRMATION DATES 2023

Dear Parishioners, let us pray for our religious education children and youth who will be receiving the sacraments of Confirmation and First Holy Communion on the following dates:

Rehearsals and Confirmation Dates 2023

Rehearsals: Thursday, August 24 @ 7:15 pm

Confirmation: Friday, August 25, 2023 confirmation and Communion

Rehearsals: Thursday, August, 31st @ 7:15 pm

Confirmation: Friday, September, 1, 2023 confirmation and Communion

Rehearsals: Thursday, September, 7 @ 7:15 pm

Confirmation: Friday, September, 8, 2023 Confirmation and Communion

Rehearsals: Thursday, September 14 @ 7:15pm

Confirmation: Friday, 15, 2023 Confirmation and Communion



2023-2024 RELIGIOUS EDUCATION PROGRAM

Two-year program requirements:

- Attend beginning of school year parents retreat on Saturday, September 23, 2023. 8am -7pm.
- Weekly student class attendance with no more than 3 absences.
- Weekly parent class attendance with no more than 3 absences and attend parents retreat at the beginning of school year.
- Mass attendances including Holy Days of Obligation.
- 8 hours of volunteer service per family.

Required Documents

Birth Certificate, Baptism Certificate, First Communion Certificate (if applicable)

Payment Per Year for religious education materials

1 Student \$105, 2 Siblings \$195, 3 Siblings \$250, 4 or more siblings \$270

Contact Biratu Tolessa for more information at 303-364-1056 Ext 1014 or via email biratu.tolessa@queenofpeace.net

Discipleship of **FAITH & PRAYER**

Discipulado de **FE Y ORACIÓN**

ENSAYOS Y FECHAS DE CONFIRMACIÓN 2023

Estimados feligreses, oremos por nuestros niños y jóvenes de educación religiosa que recibirán los sacramentos de la Confirmación y la Primera Comunión en las siguientes fechas:

Ensayos y Fechas de Confirmación 2023

Ensayos: jueves 24 de agosto a las 7:15pm

Confirmación: viernes 25 de agosto de 2023 confirmación y Comunión

Ensayos: jueves 31 de agosto a las 7:15pm

Confirmación: viernes 1 de septiembre de 2023 confirmación y Comunión

Ensayos: jueves 7 de septiembre a las 7:15pm

Confirmación: viernes 8 de septiembre de 2023 Confirmación y Comunión

Ensayos: jueves 14 de septiembre a las 7:15pm

Confirmación: viernes, 15, 2023 Confirmación y Comunión



PROGRAMA DEL CATECISMO 2023-2024

Requisitos del programa de dos años:

- Asista al retiro para padres del comienzo del año escolar el sábado 23 de septiembre de 2023. 8 am -7 pm.
- Asistencia semanal a clase del estudiantes con no más de 3 ausencias.
- Asistencia semanal a clases para padres con no más de 3 ausencias y asistir al retiro de padres al comienzo del año escolar.
- Asistencias a Misa incluyendo Días Santos de Precepto.
- 8 horas de servicio voluntario por familia.

Documentos requeridos

Certificado de nacimiento, Certificado de Bautismo, Certificado de Primera Comunión (si corresponde)

Pago por año para materiales de educación religiosa:

1 estudiante \$105, 2 hermanos \$195, 3 hermanos \$250, 4 o más hermanos \$270

Contacta con Biratu Tolessa para más información.303-364-1056 Ext 1014 o por correo electrónico biratu.tolessa@queenofpeace.net

HELP ST. VINCENT OF PAUL

Today, we hear Jesus say to us, "For whoever wishes to save his life will lose it, but whoever loses his life for my sake will find it." The challenge is to let go so God can lead us.

APOYA A S. VICENTE DE PAÚL

Hoy escuchamos a Jesús decirnos: "Porque él que quiera salvar su vida, la perderá; pero él que pierda su vida por mí, la encontrará". El desafío es dejarnos llevar para que Dios pueda guiarnos.

OUR LADY OF PERPETUAL HELP NOVENA

We will have our next Perpetual Help Novena and Benediction of the Blessed Sacrament on Wednesday, August 2nd, at 7 pm, after 6:30pm Bilingual Mass in the church.

NOVENA A NUESTRA SEÑORA DEL PERPETUO SOCORRO

Nos encantaría que te unas a nosotros para La próxima Novena del Perpetuo Socorro y Bendicío del Santísimo Sacramento. Será el miércoles 6 de septiembre a las 7 pm, después de la misa bilingüe de las 6:30pm de la noche en la iglesia.

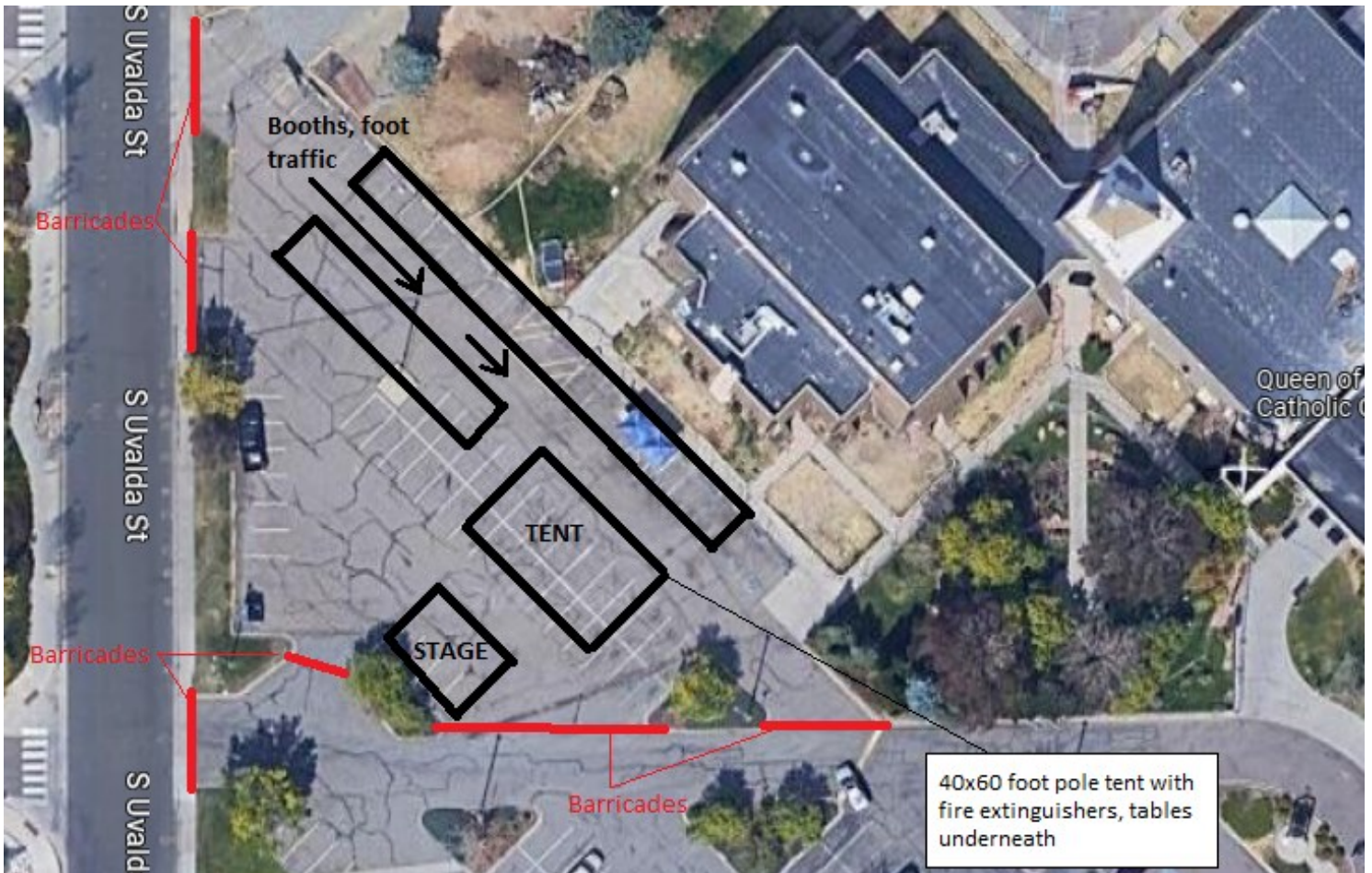
CONOCIENDO A JESUS A TRAVÉS DE LOS EVANGELIOS (CLASS IN SPANISH)

"¿Por qué tengo miedos, ansiedades, dudas, y aún alegrías?" ¿Dónde está Dios en mi vida?

Si deseas conocer y acercarse más al Señor, tendremos reflexiones y conversaciones sobre el Evangelio de Lucas. Clases comenzarán lunes Septiembre 18, a las 7pm en el salón St Joseph. Para inscribirse llamar a Lillian Voll (303) 755-9173.

PARISH Festival

FESTIVAL Parroquial

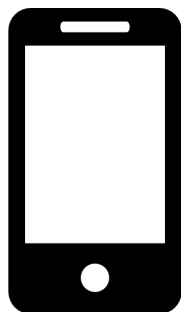


This year's parish festival will be in the parking lot next to the prayer garden and in front of the new parish hall.

El festival de este año será en frente del nuevo salón parroquial, en el estacionamiento al lado del Jardín de Oración.

Flocknote

Flocknote is the program we use to notify you of last-minute changes, weather cancellations, and upcoming events.



To receive our text/emails, text the word AURORA to 84576. When prompted, select the language in which you want to receive messages.

Flocknote es el programa que usamos para notificarle cambios de última hora, cancelaciones por mal tiempo y próximos eventos. Para recibir nuestros mensajes de texto/correos electrónicos, envíe un mensaje de texto con la palabra AURORA al 84576. Cuando se le solicite, seleccione el idioma en el que desea recibir los mensajes.

Formed

Formed is a website with Catholic movies, books, audios, and programs you and your family can enjoy for free! Sign up using our Parish Access Code: **9ME6BV**.

FORMED

Formed es un sitio web con películas, libros, audios y programas católicos que tú y tu familia pueden disfrutar de forma gratuita! Regístrate utilizando nuestro código de acceso parroquial: **9ME6BV**.

Instagram:

@queenofpeaceco



Facebook:

www.facebook.com/QoPAurora

YouTube:

youtube.com/c/communicationsqop

SUNDAY September 10th

DOMINGO 10 de septiembre

FESTIVAL SCHEDULE

12:30 PM	Blessing of Food
1:00 PM	Parish Priests Sing
1:15 PM	Celebration Singers
1:40 PM	Youth Choir
2:00 PM	Danza de Viejitos Alegres Guadalupanos
2:30 PM	African Catholic Society
2:50 PM	Jesús Elias Padrón Venezuelan Music
3:10 PM	Gilberto Franco Colombian Music
3:30 PM	Ballet Folklórico
5:30 PM	Tropical Kaboa
7:30 PM	Los Reyes del Huepa



OFFICE HOURS:

Monday-Friday: 10:00am - 6:00pm

Saturday: 9:00am - 12:30pm. **Sunday:** closed.

Our receptionist is located in the Gathering Space of the church. She can help with Mass intentions, certificate duplicates, immigration letters, anointings of the sick, and Baptisms. For Religious Education and other matters, please ask Verónica, our receptionist.

To make an appointment with a priest please email:

Father Felix: michelle.ruiz@queenofpeace.net

Father John: father.john@queenofpeace.net

Father Guilherme: father.guilherme@queenofpeace.net

HORAS DE OFICINA:

Lunes-Viernes: 10:00am - 6pm

Sábado: 9:00 am - 12:30 pm. **Domingo:** cerrado.

Nuestra recepcionista se encuentra a la salida de la iglesia. Ella puede ayudar con intenciones de misa, duplicados de certificados, cartas de inmigración, unciones de enfermos y bautismos. Para educación religiosa y otros asuntos, pregunte a Verónica, nuestra recepcionista.

Para reunirse con un sacerdote, envíe un correo electrónico a:

Padre Félix: michelle.ruiz@queenofpeace.net

Padre John: father.john@queenofpeace.net

Padre Guilherme: father.guilherme@queenofpeace.net

Discipleship of **TIME & TALENT**

Discipulado de **TIEMPO Y TALENTO**

OUTREACH MINISTRIES

Friends of St. Andrew

Our Hospitality Center helps up to 150 people each weekday with a meal, a food basket, to make a phone call, or to receive mail.

Location 1525 Dallas Street Aurora CO

Open Monday—Friday 10:15am—

1:15pm

303-364-2329

Current need: *non-perishable food items for sack lunches. Drop off donations at the wooden bench in the Gathering Space.*

St. Vincent de Paul

Helps with rental assistance & utilities, to those who live within our parish boundaries. To set up an appointment, call 303-343-2106.

Marisol Family

Formerly Gabriel House comes each Saturday 1-3pm to distribute free diapers **in the parking lot of the church.**

MINISTERIOS DE AYUDA

Amigos de San Andrés

Nuestro Centro de hospitalidad ayuda a hasta a 150 personas cada día de la semana con una comida, una canasta de alimentos, a hacer una llamada telefónica o recibir correo.

Dirección 1525 Dallas Street Aurora

Lunes a viernes de 10:15am-1:15pm

303-364-2329

Necesidades actuales: *alimentos no perecederos para bolsas de almuerzo. Deje las donaciones en el banco de madera a la salida de la iglesia.*

San Vicente de Paúl

Ayuda con asistencia de alquiler y servicios públicos, a aquellos que viven dentro de los límites de nuestra parroquia. Para programar una cita, llame al 303-343-2106.

Marisol Family

Lo que antes se llamaba formalmente, Gabriel House, viene todos los sábados de 1 a 3 p. m. para distribuir pañales gratis en el **estacionamiento de la iglesia.**



WELL READ MOM

Read More. Read Well.

“From the moment a soul has the grace to know God, she must seek.” —Saint Mother Teresa
Well-Read Mom accompanies women in reading great books and spiritual classics to encourage personal growth, friendship, and meaningful conversations to explore the human condition and reorient ourselves to what is good, beautiful, and true. Our group reads one book per month and meets to discuss it once a month. Book selections for each year correspond to the themes of woman’s life. This year we are excited to dive into the theme of “seeking” with the help of some excellent authors such as Brother Lawrence, T.S. Eliot, and Natalie Merrill, among others. Consider joining this WRM group for any and all women here at Queen of Peace!

Date: First Monday of each month, starting September 4

Time: 7-8:30pm

Location: The home of Mattie Vennerstrom

wellreadmom.com

If you are interested and/or want more info, please contact Mattie Vennerstrom
call/text 815-631-1937 / email vanderbleek@cua.edu

WELL READ MOM (GRUPO EN INGLÉS)

Lee más. Lee bien.

“Desde el momento en que un alma tiene la gracia de conocer a Dios, debe buscar”. —Santa Madre Teresa.

Well-Read Mom acompaña a las mujeres en la lectura de grandes libros y clásicos espirituales para fomentar el crecimiento personal, la amistad y conversaciones significativas para explorar la condición humana y reorientarnos hacia lo que es bueno, hermoso y verdadero. Nuestro grupo lee un libro por mes y se reúne para discutirlo una vez al mes. Las selecciones de libros de cada año corresponden a los temas de la vida de la mujer. Este año estamos emocionados de sumergirnos en el tema de “la búsqueda” con la ayuda de excelentes autores como el hermano Lawrence, T.S. Eliot y Natalie Merrill, entre otros. ¡Considere unirse a este grupo del WRM es para todas y cada una de las mujeres aquí en Queen of Peace!

Fecha: Primer lunes de cada mes, a partir del 4 de septiembre

Hora: 7-8:30pm / **Ubicación:** La casa de Mattie Vennerstrom.

Si está interesado y/o desea obtener más información, comuníquese con Mattie Vennerstrom. llame/envíe un mensaje de texto al 815-631-1937 / envíe un correo electrónico a vanderbleek@cua.edu

LITTLE ROCK SCRIPTURE STUDY

The Wednesday morning bible study is starting a new 13-week session on September 13th at 10:00 AM. The topic will be “The Eucharist in Scripture”. The cost will be \$25.00. Please contact Tom Kappel 720-377-5756 batmank@yahoo.com to order your book and reserve your spot..

ESTUDIO DE BIBLIA “LITTLE ROCK” (INGLÉS)

El estudio bíblico de los miércoles por la mañana comenzará una nueva sesión de 13 semanas el 13 de septiembre a las 10:00 a. m. El tema será “La Eucaristía en la Escritura”. El costo será de \$25.00. Comuníquese con Tom Kappel 720-377-5756 batmank@yahoo.com para ordenar su reserva y aparta tu lugar.

Discipleship of **TREASURE**

Discipulado de **BIENES**



WAYS TO SUPPORT YOUR PARISH

Electronic Giving: Giving electronically is faster, more convenient, and offers donors more protection than writing a physical check. At Queen of Peace, you can sign up for electronic giving through Faith Direct. You can pick up a Faith Direct enrollment form in the gathering space, from the Capital Campaign table. Fill it out and turn it in at the parish office. Or, you can sign up online. Follow these instructions:

1. Go to queenofpeace.net/give
2. Click on "Begin Giving on an Ongoing Basis"
3. You will be redirected to the Faith Direct enrollment page and follow the prompts.

When you shop at King Soopers: Do you have a King Soopers card? King Soopers will make a contribution to the parish with every purchase you make at the grocery store. To activate this benefit, go to the King Soopers App. On the top right corner, click the drop-down menu and click on "Rewards". Go to "Community Rewards" and click on "Search for Organization". You can then select to enroll in Queen of Peace Catholic Parish.

MANERAS DE APOYAR A TU PARROQUIA

Donar electrónicamente es más rápido, más conveniente y es más seguro que escribir un cheque. Puede registrarse para hacer pagos en línea con el programa Faith Direct. Puede recoger un formulario de inscripción de Faith Direct en la salida de la iglesia, en la mesa de la Campaña Capital. Lo puede entregar a la oficina parroquial. También puede registrarse en línea. Siga estas instrucciones:

1. Ve a queenofpeace.net/give
2. Haga clic en "Begin Giving on an Ongoing Basis"
3. Será dirigido a la página de inscripción de Faith Direct.

Cuando compras en King Soopers: ¿Tienes tarjeta de King Soopers? King Soopers hará una contribución a la parroquia con cada compra que hagas. Para activar este beneficio, ve a la aplicación King Soopers. En la esquina superior derecha, haz clic en el menú y haz clic en "Rewards". Ve a "Community Rewards" y haz clic en "Search for Organization".

Luego selecciona Queen of Peace Catholic Parish.

MISSION APPEAL

Thanks to everyone who supported Fr. Rouleau last weekend for the Mission Appeal. If you are interested in helping him further with his mission in Haiti, you can send donations to the address below:

Fr. Frank Ruleau
Diocese of Norwich Outreach to Haiti
815 Boswell Ave., Norwich, CT 06360
www.outreachtohaiti.org

TOUR OUR NEW PARISH CENTER!

We will have tours of our new parish center during our parish festival on Sunday, September 10th! We want to show you what we have been able to build, thanks to the grace of God and the generosity of the entire parish. We will meet in the Prayer Garden at the following times:

- 1:30 PM
- 3:00 PM (Spanish)
- 4:30 PM
- 6:00 PM (Spanish)



¡VISITA NUESTRO NUEVO CENTRO PARROQUIAL!

¡Queremos mostrarles nuestro nuevo centro parroquial! Vamos a entrar al nuevo edificio y ver que hemos construido, gracias a Dios y a la generosidad de toda la parroquia. Si deseas entrar y ver el progreso, ven al Jardín de Oración en las siguientes horas:

- 1:30 PM (inglés)
- 3:00 PM
- 4:30 PM (inglés)
- 6:00 PM

INTENTIONS AND READINGS FOR THE WEEK:

Monday 09/04

Monday of the Twenty-second week in Ordinary Time
1 Thes 4:13-18, Lk 4:16-30

6:30am Leocadio Varela † / Loreto Cano †
12:10pm Joan Serrato / Concepción Varela

Tuesday 09/05

Tuesday of the Twenty-second week in Ordinary Time
1 Thes 5:1-6, 9-11, Lk 4:31-37

6:30am Florence Pitts † / Richard Debevec †
12:10pm Judith Hernández / Consuelo Hernández
6:30pm Cesar Carrillo † / Carlos Carrillo †

Wednesday 09/06

Wednesday of the Twenty-second Week in Ordinary Time
Col 1:1-8, Lk 4:38-44

6:30am: Sarah McGinnis † / Robert Dalton †
12:10pm: Souls in Purgatory
6:30pm: Margarita Aguirre † / Antonio Salazar †

Thursday 09/07

Thursday of the Twenty-second Week in Ordinary Time
Col 1:9-14, Lk 5: 1-11

6:30am Souls in purgatory
12:10pm Jim Baron / Tom Blanchard
6:30pm Rolando Barron Chávez † / Salvador Méndez Méndez †

Friday 09/08

The Nativity of the Blessed Virgin Mary
Mi 5:1-4 or Rom 8:28-30, Mt 1:1-16, 18-23 or 1:18-23

6:30am Alicen García / Alexis Martínez
12:10pm Filomena Díaz † / Celerina Hizon †

Saturday 09/09

Saint Peter Claver, Priest
Col 1:21-23, Lk 6:1-5

8:00am Jose Cándido Muñoz Cuevas † / Susana Muñoz Cuevas †
4:00pm Regina Gets / Mary Ragaglia
6:00pm Rebeca Ruvalcaba Rdgz. † / Soledad Salazar †

Sunday 09/10

Twenty-third Sunday in Ordinary Time
Ez 33: 7-9, Rom 13:8-10, Mt 18:15-20

7:30am Joseph Nguyen † / Allie Lahr †
9:30am Shirley Jean Zimmerman † / John Fagan †
11:30am Yves Pulcheri / Debra Moran
1:30pm Jesus Aguirre Pérez † / Victor Aguirre Pérez †
7:00pm Soledad Salazar †, Israel Escobedo †

Bulletin Request

If you would like to submit information to place in this bulletin, please send it to bulletin@queenofpeace.net by Wednesday, a week before the Sunday the bulletin is distributed (11 days prior). We select content based on relevance to the parish mission and space. All content is subject to editing.

Solicitud de boletín

Si desea enviar información para incluirla en este boletín, envíela a bulletin@queenofpeace.net antes del miércoles, una semana antes del domingo en que se distribuye el boletín (11 días antes). Seleccionamos el contenido en función de la relevancia a la misión de la parroquia y espacio. Todo el contenido está sujeto a edición.

SACRAMENTS & SACRAMENTALS

Baptisms

Baptisms are celebrated every Sunday at 3:30pm, unless otherwise indicated. Please pick up a packet at the reception desk for more information.

First Communion & Confirmation for Children

Open to students in 2nd—11th grade. In our two-year program, students will receive both sacraments. Contact Biratu Tolessa at biratu.tolessa@queenofpeace.net

RCIA (Sacraments for Adults):

This is a one-year program. Classes meet weekly. For more information, email father.john@queenofpeace.net.

Weddings

Whether you are getting married at Queen of Peace or elsewhere, please allow at least 9 months for the preparation process. To begin, contact Michelle Ruiz at michelle.ruiz@queenofpeace.net.

Funerals

Funerals are celebrated weekdays at 10am. To begin the planning process, please email Johnathon Prather at johnathon.prather@queenofpeace.net.

Anointing of the sick

Please call 303-364-1056.

SACRAMENTOS Y SACRAMENTALES

Bautismos

Los bautizos se celebran todos los sábados a las 8:30am, salvo que se indique lo contrario. Recoja un paquete en la recepción para obtener más información.

Primera Comunión y Confirmación para Niños

Abierto a estudiantes de 2° a 11° grado. En nuestro programa de dos años, los estudiantes recibirán ambos sacramentos. Contacte a Biratu Tolessa al biratu.tolessa@queenofpeace.net

RICIA (Sacramentos para Adultos):

Este es un programa de un año. Las clases se reúnen semanalmente. Para obtener más información, envíe un correo electrónico al father.john@queenofpeace.net.

Bodas

Ya sea que se case en Reina de la Paz o en otro lugar, deje al menos 9 meses para el proceso de preparación. Para comenzar, comuníquese con Michelle Ruiz en michelle.ruiz@queenofpeace.net.

Funerales

Los funerales se celebran entre semana a las 10 a.m. Para comenzar el proceso de planificación, comuníquese con Johnathon Prather al johnathon.prather@queenofpeace.net.

Unción de los enfermos

Llame al 303-364-1056.

Little Moments by Patitas
5D HD Ultrasound & Spa



- **ULTRASOUNDS SERVICES**
- **PREGNANCY CONFIRMATION**
- **GENDER CONFIRMATION**
- **PRENATAL MASSAGE & FITNESS**

(720) 821-0722
LITTMOMENTSDENVER@GMAIL.COM
2295 S CHAMBERS RD, SUITE
AURORA CO 80019

Expecting a baby any time soon? Seeing your baby on the way at Little Moments really is a very special event.

Bring the family and get a peek at what is in store for you! Check us out at www.littlemomentsbypatitas.com



EXIT **EBBIE IBEGBU**
Experienced Colorado Licensed
Real Estate Agent with EXIT Realty.
Seller/Listing Agent | Buyer Agent |
Relocation | Investment
Parishioner since 2007
Call me today! 720 439 1143
ebbie@exitrealttydtc.com
YOUR REAL ESTATE AGENT

Compliments of
**LEWIS
GARZA**

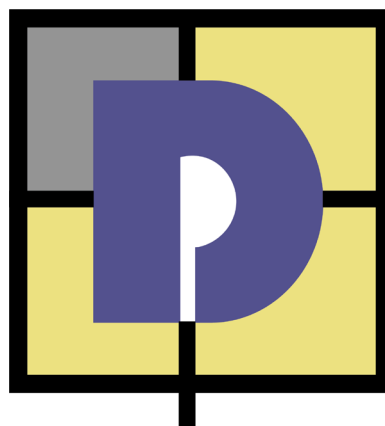
Compliments of
IMPERIAL CONCRETE

REYES LAW, LLC
Veronica Reyes Attorney/Abogada
Immigration/Imigracion/ Family Law/Leyes de Familia
FREE CONSULTATION/ CONSULTA GRATIS
(720) 808-9417
10061 E. Colfax, Aurora Colorado 80010

 **ROMERO FAMILY
FUNERAL HOME**
*Serving the Catholic & diverse communities
of Colorado for over 45 years*
15150 E. Iliff Ave., Aurora, CO 80014
Se Habla Español
303-433-3333/romerofuneralhome.com

Caregivers of the Rockies
YOUR CARE | OUR PASSION
24 Hour In-Home Care
for the ones you love
720-782-5533
info@caregiversoftherockies.com
9800 Mount Pyramid Court, Suite 400
Englewood, CO 80112

Luz Serrano
HOME SMART REALTY
REALTOR
Cell: 720.290.2676
Office: 303.773.3300
Fax: 303.773.8800
lucyserrano86@gmail.com
YOUR DREAM HOME AWAITS
LA CASA DE SUS SUEÑOS LE ESPERA



To place an ad, call
DEE PRINTING at 1-800-292-9020

PLEASE PATRONIZE OUR ADVERTISERS... TO PLACE AN AD, CALL 1-800-292-9020

INSIDE ADS #95779-JT-6/22/23



Cell: 720-401-1696

720-318-0562

Sale, repair and installation of carpet, vinyl and laminate flooring.

Free estimates



Consultations at No Cost to You
Medicare | Life

Darryl J. Miller

Licensed Insurance Producer



P (720) 205-5102
F (720) 862-2116

dmiller@HealthMarkets.com
HealthMarkets.com/dmiller

HealthMarkets Insurance Agency, Inc. is licensed in all 50 states. Service and product availability may vary by state. Agents may be compensated based on enrollment. No obligation to enroll. 49677-HM-0523

Correa's Residential Services

Painting - Fencing - Basements - Drywall - Tile - Hardwood Floors
Bathroom Remodels - Landscaping - Storage Sheds - Docks, Etc.

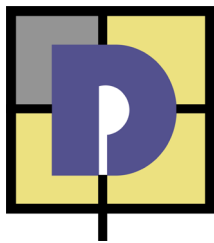
OVER 13 YEARS EXPERIENCE • INSURANCE

Call Job Correa for a Free Estimate

720.313.8893

Compliments of

BREKHUS TILE



To place an ad, call

DEE PRINTING at
1-800-292-9020

Free quotes with no strings attached
We can work together to make it more affordable

E.F.L. Junk Removal

efjunkremoval@gmail.com Trash Pickup / Yard Debris Removal
720-212-7305 Property Management Clean Outs
efjunkremoval.com Single Item Pickups/ Storage Unit Clean Outs



Asian Pacific
Development Center

A Subsidiary of Aurora Mental Health & Recovery
We provide services and support to all immigrant and refugee communities with a whole health, community-based engagement approach through Behavioral Health Counseling, Adult Education, Youth Leadership, Victim Assistance, and Language Interpretations & Translations
1537 Alton Street Aurora, CO 80010
303.923.2920. www.apdc.org



Living Our Mission

CATHOLIC FUNERAL & CEMETERY SERVICES
OF NORTHERN COLORADO



ARCHDIOCESE
OF
DENVER



BISHOP EVANS –
COUNCIL 10122

Grand Knight – Bill Donovan

(720) 353-1478

For more information,
contact kofc10122.org

HALL RENTALS

Wedding Receptions

Private Parties

Meetings

303-365-9182

Queen of
Angels



Catholic Church Goods
7600 E Arapahoe Rd, Ste
Centennial, CO 80112

303-751-9176

www.queencatholicssupply.com

Compliments of

BETHLEHEM
HANDICRAFTS



Allstate
You're in good hands.

ROGER FRANCIS, CLTC

AUTO, HOME, LIFE, RETIREMENT, BUSINESS

Call or text for a quote today • Se Habla Español

303-792-3460 • RogerFrancis@allstate.com

PARISH SUPPORTER 24-HOUR CUSTOMER SERVICE



Aurora
ASSISTED LIVING | MEMORY CARE

720-802-3182

PLEASE PATRONIZE OUR ADVERTISERS... TO PLACE AN AD, CALL 1-800-292-9020

#95775-J1-6/22/23